

thème 19

1. ここでは、子ども達は裸足で歩くことに慣れなければならない。

Ici, les enfants doivent s'habituer à marcher pieds nus.

2. 彼女は恐怖にとらわれていた。

Elle était prise de panique.

3. あの男に話したって何にもならないよ。

Cela ne servirait à rien de parler à cet homme.

4. 君はきっと数字を間違えたのだよ。

Tu as dû te tromper dans les chiffres.

5. この本は先月から発売されている。

Ce livre est paru depuis un mois.

thème 20

1999年の調査と比較して、パリの人口は1.3%、28000人近く増えた。パリとその近郊の人口は、フランス第二の都市圏リヨンの約6倍である。パリ近郊の人口は、イル・ド・フランス地方の人口の約70%を占め、パリの環状道路に近付ければ近づくほど人口密度が高くなっている。

La population de Paris a augmenté de 1,3 %, soit de près de 28.000 habitants, par rapport au recensement de 1999. Paris avec sa banlieue est environ 6 fois peuplée que Lyon, la deuxième agglomération française. La population de la banlieue parisienne représente environ 70% de celle de l'Île-de-France. Plus on se rapproche du périphérique, plus la population est dense.

Exercice 7 次の文章を読み、() 内に適切な語を入れてください。また、カッコ内の不定詞は必要があれば適切な形にして下さい (解答によってはカッコの前の語がエリズイオンします)。同じ番号の () 内には同じ語が入りますが、異なる番号の () 内に同じ語が入る可能性もあります。

Si la France (1. récolter) quatre nouvelles médailles d'argent, trois de nos favoris tricolores n'ont pas été à la hauteur.

Il ne manque toujours que la médaille d'or ! Hier, quatre nouvelles médailles d'argent (2. venir) s'ajouter aux cinq déjà gagnées et portent désormais le nombre total à neuf. Fabien
5 Lefèvre a montré la voie en kayak avant d'être rejoint par la judoka Lucie Décosse (63 kg).
En début d'après-midi, les espoirs tricolores (3. reposer) sur les épaules de Julien Pillet et de Nicolas Lopez en sabre. Si le premier termine finalement au pied du podium, le second a été la sensation du jour ! Il ne s'incline qu'en finale face au Chinois Zhong Man. L'haltérophile Vencelas Dabaya (69 kg) a conclu le tableau des médailles. En revanche,
10 trois favoris tricolores ont déçu : la nageuse Laure Manaudou, le boxeur Jérôme Thomas et le canoéiste Tony Estanguet. Manaudou termine à la 7^e place du 100 mètres dos. Elle devra absolument se ressaisir si elle veut obtenir une médaille au 200 mètres dos, samedi.
Enfin, le boxeur Jérôme Thomas s'incline dès les seizièmes de finale. Il ne (4. remporter) donc pas de troisième médaille olympique d'affilée, tout comme Tony Estanguet. Comme
15 un symbole, le porte-drapeau français des JO (5. éliminer) avant même la finale.

Exercice 8 次の文章を読み、() 内に適切な語を入れてください。また、カッコ内の不定詞は必要があれば適切な形にして下さい (解答によってはカッコの前の語がエリズイオンします)。同じ番号の () 内には同じ語が入りますが、異なる番号の () 内に同じ語が入る可能性もあります。

En France, de plus en plus de maires limitent l'installation de panneaux publicitaires dans leur ville.

Près de huit français sur dix (1) la publicité envahissante. Bonne nouvelle ! De plus en plus de maires décident de (2) le nombre de panneaux d'affichage dans leurs villes. Nom de code : RLP pour règlement local de publicité. Grâce à cette mesure, les maires peuvent, par exemple, interdire l'implantation de panneaux publicitaires dans le centre-ville, ou limiter leur taille. En cinq ans, Marseille a, ainsi, retiré un panneau sur quatre. Selon le ministère de l'Écologie, en 2006, il y avait plus de 1 000 RLP en France. Un chiffre qui ne (3) d'augmenter. Du coup, les publicitaires doivent inventer de nouvelles formes de communication. L'affichage via écran, par exemple : en passant près d'une borne, le passant peut décider de recevoir des messages publicitaires sur son téléphone portable.

La pub a encore de beaux jours (4. 前置詞) elle...

Exercice 9 次の文章を読み、() 内に適切な語を入れてください。また、カッコ内の不定詞は必要があれば適切な形にして下さい (解答によってはカッコの前の語がエリズイオンします)。同じ番号の () 内には同じ語が入りますが、異なる番号の () 内に同じ語が入る可能性もあります。

Être capitale de la culture, cela signifie accueillir des événements pendant une année
entière : concerts, expositions, théâtre. Bref, une année synonyme de grand (1).
Effectivement, la ville (2. élire) se fait connaître dans le monde entier et (3. attirer), par
conséquent, des millions de touristes. Cela a été le cas de Lille qui avait séduit 9 millions
5 de visiteurs suite à son (4) en 2004. Il faut dire que la ville a fait la fête pendant un an :
artifices, cirque, carnivals, etc. Cette année est aussi l'occasion de construire de nouveaux
espaces pour les activités culturelles, les spectacles de théâtre, les concerts, etc. Le
compte à rebours a alors commencé pour les villes françaises en course pour l'(4) de la
capitale européenne de la culture en 2013. Toulouse, Bordeaux, Lyon, Marseille ont
10 déposé, hier, leurs dossiers de candidature. Bordeaux mise sur son art de vivre particulier.
Vous savez peut-être que le vin, notamment, caractérise cette ville du sud-ouest. Lyon
souligne son savoir-faire en musiques électroniques. Marseille insiste sur sa géographie
qui permet des échanges culturels importants entre la ville et les pays méditerranéens
voisins (Italie, Maroc). Toulouse, quant à (5), espère décrocher le titre grâce au
15 développement de concerts et d'activités amusantes et son implication pour une ville
propre. La ville lauréate sera désignée à la fin de l'année et devra être validé début 2009
par le Conseil de l'Union Européenne.